

zusammen gärtnern

Ganz herzliche Einladung zu den nächsten Aktionstagen auf dem Gelände des inklusiven und interkulturellen Gemeinschaftsgarten am Dorfbach!

Am 23. Februar, 30. März, 27. April, 25. Mai, 29. Juni und 27. Juli (samstags) treffen wir uns von 10 bis 15 Uhr auf dem Platz und gärtnern zusammen.

Für Essen&Trinken, Arbeit&Spass ist gesorgt. Wir freuen uns auf die gemeinsame Zeit, kommt vorbei!

We warmly invite you to our next days of action on the area of the inclusive and intercultural communal garden at the Dorfbach!

We will meet on 23 February, 30 March, 27. April, 25 May, 29. June and 27. July (Saturdays), from 10 am thru 3 pm and will be gardening together.

Food and Drinks, Work and Fun will be provided for. We're looking forward to meeting you. Join us!

Nous vous invitons cordialement à notre prochaine journée d'action dans le jardin collectif, inclusif et interculturel de Dorfbach!

Les 23 fevrier, 30 mars, 27 avril, 25 mai, 29 juin et 27 juillet (tous des samedi) nous nous retrouvons entre 10h et 15h pour jardiner ensemble.

Sur place, de quoi manger et de quoi boire, pour une journée d'action pleine de plaisir. Nous nous rejoyissons de ce moment de partage, venez donc faire un tour!

دعوة من القلب لايوم النشاط المقبل على الأرض التفاعلية الثقافية في البستان الجماعي في دورفباخ

الواقع في 23 شباط، 30 آذار، 25 نيسان، 29 ايار، 29 حزيران و 27 تموز من الساعة العاشرة وحتى الساعة الثالثة بعد الظهر للزراعة و البستنة سوياً.

الأكل و المشروبات مؤمنة بالإضافة للعمل و المعنة أيضاً. يسعدنا قضاء أوقات سعيدة سوياً، مروا علينا.

يک دعوت گرم برای روزهای بعدی در باغ فراگیر و بین فرهنگی در Dorfbach!

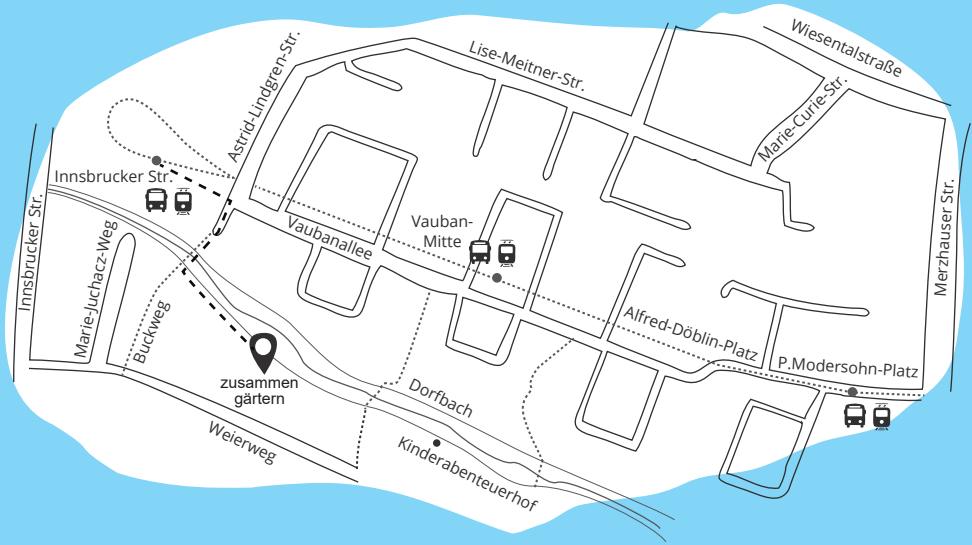
در ۲۳ فوریه، ۳۰ مارس، ۲۷ آوریل، ۲۵ مه، ۲۹ ژوئن و ۲۷ ژوئیه (شنبه ها) ما از ساعت ۱۰ صبح تا ۳ بعد از ظهر ملاقات خواهیم کرد. در میدان و باغ.

غذا و نوشیدنی، کار و سرگرمی فراهم می شود. ما مشتاقانه منتظر بودن با هم و با شما هستیم!

Srdačan poziv na sljedeće dane akcije u interkulturalnom i uključujućem zajedničkom vrtu u Dorfbachu!

Mi se sastajemo 23.2., 30.3., 27.4., 25.5., 29.6. i 27.7. (subotom) u vrtu i vrtlarimo zajedno.

Za hranu i piće, posao i zabavu se ne trebete brinuti. Dodajte, mi vam se radujemo!



Am Dorfbach neben dem Stadtteil Vauban: Straßenbahnlinie 3 Richtung "Vauban", Ausstieg "Innsbrucker Straße", dann der Beschilderung folgen.

--

At Dorfbach near the Vauban district: Streetcar line 3 Direction "Vauban", take the "Innsbrucker Straße" stop, then follow the signs.

--

Rendez vous au Dorfbach près de Vauban: Ligne du Tram numéro 3 direction Vauban, arrêt "Innsbrucker Straße", ensuite suivre les panneaux.

--

Na Dorfbachu, pokraj naselja Vauban: tramvajska linija br 3, smijer Vauban, Stanica "Innsbrucker Straße" i nakon toga pratite znakove.

--

في Dorfbach بالقرب من منطقة فوبان: ترام خط 3 اتجاه "فوبان"، خذ طريق شارع ال "Innsbrucker" توقف، ثم اتبع العلامات.

--

مكان: Dorfbach در نزدیکی منطقه Vauban. قطار شهری شماره سه به سمت Vauban را سوار شوید و در ایستگاه "Innsbrucker Straße" پیاده شوید و سپس نشانه ها را دنبال کنید.

garten@zlev.de

 zusammen leben e.V.
http://www.zlev.de

Gefördert durch

